



خطبه جمعة

سيري: 2022/47

حکمه دان کصبرن د سباليق مصيبة

30 ربيع الأخير 1444 هـ

برسامان

25 نوفمبر 2022 م

دکوارکن... اوليه

جاپن حال احوال اکام ترغغانو

PERINGATAN:

Adalah diingatkan bahawa sebarang **penambahan dan pemindaan** terhadap isi kandungan teks khutbah yang telah disediakan oleh Jabatan Hal Ehwal Agama Terengganu adalah **DILARANG**.

Khatib yang bertugas hendaklah **menyemak kembali RUKUN, AYAT AL-QURAN dan helaian muka surat** yang diterima. Pastikan teks dibaca terlebih dahulu sebelum menyampaikan khutbah.

الخطبة الأولى

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَكَفَى ، وَسَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَى .

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ . وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ وَمَنْ تَبِعَهُمْ بِإِحْسَانٍ

إِلَى يَوْمِ الدِّينِ

أَمَّا بَعْدُ . فَيَا عِبَادَ اللَّهِ ، أُوصِيكُمْ وَآيَايَ بِتَقْوَى اللَّهِ وَطَاعَتِهِ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ

سيد غ جمعة يغ بر بها كيا،

ماريله سام-سام كيت بر تقوى كقد الله، دغن منطاعتي سكاللا قرينتهن

دان منيغكلكن سكاللا لارغنن. كيت برشكور كقد الله كران كيت

داقت هيدوف دغن امان دان داماي. موده-مودهن دغن نعمت

ترسبوت كيت دافت ملقساناكن عبادت كقد الله سرتا منجادي

ساورغ موءمين يغ برجاي د دنيا دان د اخيرة.

تاجوق خطبة قد هاري اين اياله:

حكمة دان كصبرن د سباليق مصيبة

سید غ جمعة یغ دکاسیهي الله سکالین،

صبر اداله ساله ساتو صفة یغ ممبري منفعة یغ ساعت بسر کقد ستیاف
اومت اسلام. دغن صبر مسئله یغ کیت هادفي منجادي لبیه ریغن دان
ستیاف فرکارا دافت دسلسایکن دغن لبیه تنغ تنقا مراسا کلیسه دان
ترتکان.

الله سبحانه وتعالی سوک، کاسیه دان چینتا کقد اورغ-اورغ یغ برایمان
دان صبر کتیک مان مریک داوجي دغن قلبا کای اوجین دالم هیدوف
این، سقرتیمان الله سبحانه وتعالی برفرمان دالم سورة آل عمران آیات 146:

وَاللَّهُ يُحِبُّ الصَّابِرِينَ ﴿١٤٦﴾

مقصودن: دان (ایغتله)، الله سنتیاس مغانسیهي اورغ-اورغ یغ صبر.

اورغ برایمان یغ قوات کصبرنن، اکن سنتیاس منداقت کباءیقن دالم سکالا
اوروسنن، اکن سنتیاس برادا قد کدودوقن رضا دان مراسا چوکوف کران
دی سنتیاس برشکور کقد الله سبحانه وتعالی دان برصبر.

رسول الله ﷺ برسېدا:

عَجَبًا لِأَمْرِ الْمُؤْمِنِ إِنَّ أَمْرَهُ كُلَّهُ لَهُ خَيْرٌ، وَلَيْسَ ذَلِكَ لِأَحَدٍ إِلَّا لِلْمُؤْمِنِ: إِنَّ

أَصَابَتْهُ سَرَّاءُ شَكَرَ فَكَانَ خَيْرًا لَهُ، وَإِنْ أَصَابَتْهُ ضَرَّاءُ صَبَرَ فَكَانَ خَيْرًا لَهُ

مقصودن: ساعت عجایب کادان سساورغ یغ برایمان، سسوغکوهن سکالا اوروسنن اداله بائیق، دان ایت تیدق ترجادی کقد سساورغ کچوالی هان باکي اورغ یغ برایمان. جک دي منداقت کسنغن دي برشکور، مک دمکین ایت کباءیقن بواتن. دان جک دي منداقت کسوسهن، دي برصبر، مک دمکین ایت اداله کباءیقن بواتن. (حدیث روایة مسلم)

باکي ساورغ یغ بنر-بنر برایمان، کسنغن یغ دتریمما اداله انوکره دري الله سبحانه وتعالی، مانکالا مصیبة یغ منیمقا قولاً اداله اوجین یغ ممقو مناءیقن کدودوقن سرتا ممبواهکن قاهلا دري سیسی الله سبحانه وتعالی.

سیدغ جمعة یغ دکاسیھی الله سکالین،

سکارغ این، کیت برادا قد موسیم هوجن دان بنجیر یغ بولیه منداتگن مصیبة قد بیلا-بیلا ماس. فرلو دایغتکن ستیاف مصیبة یغ منیمقا اداله اوجین دان کنتوان درقد الله سبحانه وتعالی. سلاکي مان کیت ماسیه برنفس دان منجالني کهدوخن د اتس موک بومي الله این، مک کیت فستی اکن داوجي دغن مصیبة، دان ستیاف دري کیت تیدق اکن داث لاري دري اوجین مصیبة این.

انتارا جنیس-جنیس مصیبة یغ دسبوت دالم القرءان سباکایمان فرمان الله سبحانه وتعالی دالم سورة البقرة ايات 155-156:

وَلَنَبْلُوَنَّكُمْ بِشَيْءٍ مِّنَ الْخَوْفِ وَالْجُوعِ وَنَقْصٍ مِّنَ الْأَمْوَالِ وَالْأَنْفُسِ وَالثَّمَرَاتِ

وَبَشِّرِ الصَّابِرِينَ ﴿١٥٥﴾ الَّذِينَ إِذَا أَصَابَتْهُمُ مُصِيبَةٌ قَالُوا إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ ﴿١٥٦﴾

مقصودن: دمي سسوغکوهن! کامي اکن مئوجي کامو دغن سديکيت فراسان تاکوت (کقد موسوه) دان (دغن مراسائي) کلاقرن، دان (دغن برلاکوئن) ککوراعن دري هرتا بندا دان جيوا سرتا حاصیل تانمن. دان بريله خبر کمبيرا کقد اورغ-اورغ یغ صبر: (یاءیت) اورغ-اورغ یغ افابيلا مريك دتیمقا اولیه سسواتو کسوسهن، مريك برکات: "سسوغکوهن کامي اداله کقوپان الله دان کقد الله جواله کامي کمبالي.

دالم ايات اين، الله سبحانه وتعالى معاجر کيت اکر سنتياس بر صبر
 د اتس سکالا مصيبة يغ منيمقا کيت. اورغ-اورغ يغ صبر کتیک
 دتيمقا مصيبة اکن ممقراوليهي تیک کلبیهن سکالي کوس، ياءيت:
 صلوات، رحمة دان فتونجوق الله ک اتس مریک. الله سبحانه وتعالى
 بر فرمان دالم سورة البقرة ايات 157:

أُولَئِكَ عَلَيْهِمْ صَلَوَاتٌ مِّن رَّبِّهِمْ وَرَحْمَةٌ وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُهْتَدُونَ ﴿١٥٧﴾

مقصودن: مریک ایت ایاله اورغ-اورغ يغ دلیمقاهي دغن بر باکاي-باکاي
 کباءيقن دري توهن مریک سرتا رحمتن، دان مریک ایتله اورغ-اورغ يغ
 داقت فتونجوق هدايهن.

الإمام ابن کثیر منجلسکن دالم کتاب تفسیرن، بهاوا معنی صلوات الله کقد
 اورغ-اورغ يغ صبر کتیک منداقت مصيبة ممبری مقصود منداقت فوجین
 دري الله سبحانه وتعالى.

سیدغ جمعة يغ دحرمتي سکالین،

ترداقت بايق حکمه، کلبیهن سرتا فقاجرن اونتوق کيت رنوغي دان انصافي
 د سبالیق مصيبة يغ منيمقا کيت. اف يغ فالیغ اوتام ایاله مصيبة يغ منيمقا
 کيت ایت مروفاکن فقهاقوس دوسا. سبدا نبی ﷺ:

مَا مِنْ مُصِيبَةٍ تُصِيبُ الْمُسْلِمَ إِلَّا كَفَّرَ اللَّهُ بِهَا عَنْهُ،

حَتَّى الشُّوْكَةِ يُشَاكُّهَا

مقصودن: تيدقله سأورغ مسلم ترتيمقا سواتو مصيبة بهكن دوري يغ
ملوكاين سكاليقون ملاينكن الله اكن مغهافوس كساهنن دغن سبب
مصيبة-مصيبة ترسبوت منيمقا ديرين.

(حديث رواية البخاري)

مك دغن اين، هندقله سأورغ مسلم ايت برسغك بائيق ترهادف الله
سبحانه وتعالى بهاوا مصيبة يغ منيمقا ديرين ايت مروفاكن فغهافوس
دوسا-دوسا يغ قرنه دلاكوكنن سلاما اين. بوكنله كران الله سبحانه
وتعالى مبنچين. دغن كيت برسغك بائيق كقد الله سبحانه وتعالى مك
ايان مبوبك فينتو هارفن دان مغهيلغكن سيكف برقوتوس اسا ترهادف
الله سبحانه وتعالى. كتاهوءيله، الله تيدق سسكالي منيمقاكن اوجين
كچوالي سسواي كممقوان همباش.

فرمان الله سبحانه وتعالى دالم سورة البقرة ايات 286:

لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا

مقصودن: الله تيدق ممبيني (membebani) سساورغ كچوالي دغن
اف يغ دي ممقو.

نبي ﷺ قولاً برسبدا دالم حديث قدسي: الله سبحانه وتعالى بفرمان:

ابْنُ آدَمَ إِنْ صَبَرْتَ وَاحْتَسَبْتَ عِنْدَ الصَّدَمَةِ الْأُولَى لَمْ أَرْضَ لَكَ ثَوَابًا
دُونِ الْجَنَّةِ

مقصودن: واهاي انق آدم، جك اعكاو برصبر دان متهارف قاهلا
سجق اول ترتيمقا مصيبة، مك اكو قستي جامينن شرك اونتوق كامو .
(رواية ابن ماجه)

قاهلا قرچوما بوكن سهاج دقراوليه مريك يغ متهادفي اوجين، ماله
اكن توروبت دكورنياكن كقد مريك يغ ممبريكن بنتوان كقد مغمسا
بنجان. مريك يغ ممبنتو همبا الله يغ سدغ دالم اوجين ايت قرلو مپدري
بهاوا الله سبحانه وتعالى يغ ممبريكن كسمقتن دان متهكرقكن هاتي
اونتوق ملاكوكن كباءيقن.

کسیمقولن ماريله سام-سام کیت رنوغي بهاوا ستیاف اوجین ایت سباکای قلواغ اونتوق کیت برحاسبه دان ممقربتولکن دیری. جوسترو، قرباپقکنله برصبر دان برشکور اتس ستیاف اوجین، کران الله مها مغانهوءی لاکي مها قعاسیه ترهادف همباش دان قستی اکن ممبریکن یغ لبیه بائیق اونتوق ستیاف مخلوق چیقتاءنن د دنیا دان اخیره.

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

قُلْ لَنْ يُصِيبَنَا إِلَّا مَا كَتَبَ اللَّهُ لَنَا هُوَ مَوْلَانَا وَعَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ

الْمُؤْمِنُونَ ﴿٥١﴾

مقصودن: کاتاکنله (واهاي محمد): "تیدق سکالی-کالی اکن منیمقا کامی سسواتو (مصیبه) قون ملاءینکن اف یغ تله دتتفکن الله باکی کامی. دی له قلیندوغ یغ میلامتکن کامی، دان (دغن کفرچایان ایت) مک کقد الله جواله هندقن اورغ-اورغ یغ برایمان برتوکل

(سورة التوبة آیات: 51)

بَارِكَ اللهُ لِي وَلَكُمْ فِي الْقُرْآنِ الْعَظِيمِ.
وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ.
وَتَقَبَّلَ اللهُ مِنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ.
أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ
وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ
فَأَسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.

أَخْطَبَةُ الثَّانِيَةُ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ. وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ،
وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدَهُ وَرَسُولَهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا
مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ.
أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ! اتَّقُوا اللَّهَ فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ.

مَعَاشِرَ الْمُسْلِمِينَ رَحِمَكُمُ اللَّهُ،

ماريله كيت ممقربا بقكن اوچاقن صلوات دان سلام كقد رسول الله ﷺ
سباكايما ن فرمان الله دالم سورة الأحزاب، ايات 56:-

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا ﴿٥٦﴾
اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى
سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، وَعَلَى
آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ
فِي الْعَالَمِينَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ، وَالْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ، الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ
وَالْأَمْوَاتِ، إِنَّكَ سَمِيعٌ قَرِيبٌ مُجِيبُ الدَّعَوَاتِ.

اللَّهُمَّ ادْفَعْ عَنَّا الْبَلَاءَ وَالْوَبَاءَ وَالْفَحْشَاءَ مَا لَا يَصْرِفُهُ غَيْرُكَ. اللَّهُمَّ إِنَّا نَعُوذُ
بِكَ مِنَ الْبَرَصِ وَالْجُنُونِ وَالْجُدَامِ وَمِنْ سَيِّئِ الْأَسْقَامِ. اللَّهُمَّ اشْفِ مَرْضَانَا
وَارْحَمْ مَوْتَانَا، وَالطُّفْ بِنَا فِيمَا نَزَلَ بِنَا.

اللَّهُمَّ احْفَظْ مَوْلَانَا الْوَاتِقَ بِاللَّهِ السُّلْطَانَ مِيزَانَ زَيْنِ الْعَابِدِينَ، ابْنَ الْمَرْحُومِ
السُّلْطَانِ مُحَمَّدِ الْمُكْتَفِيِّ بِاللَّهِ شَاهٍ، وَأَنْزِلِ الرَّحْمَةَ عَلَيْهِ وَعَلَى السُّلْطَانَةِ نُورِ
زَاهِرَةَ، سُلْطَانَةَ تَرْغَاكَو.

وَاحْفَظْ أَوْلَادَهُ وَأَهْلَهُ وَرِعَايَاهُ مِنَ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ،
بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.

اللَّهُمَّ احْفَظْ وَلِيَّ الْعَهْدِ تَعَكَو مُحَمَّدَ إِسْمَاعِيلَ ابْنَ الْوَاتِقِ بِاللَّهِ السُّلْطَانَ مِيزَانَ
زَيْنِ الْعَابِدِينَ.

يا الله، واهاي ذات يغ مها فغاسيه

هيندريله كامى درقد سكالاً مالاقتاك، بلاء بنجان دان وابق قياكيت،
درقد ككجين دان كموغكرن، درقد قلباكاى فرسغكيتان، ككجامن
دان هورو هارا، درقد كسوليتن دان كسغسارائن، يغ نمثق ماهوقون
يغ ترسمبويي.

سسوغكوهن اشكاو مها بركواس اتس سكالاً سسواتو.

رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ.
وَصَلَّى اللهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ.
وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

عِبَادَ اللهِ!

أَذْكُرُوا اللهُ الْعَظِيمَ يَذْكُرْكُمْ، وَاشْكُرُوهُ عَلَى نِعَمِهِ يَزِدْكُمْ،
وَلَذِكْرُ اللهِ أَكْبَرُ، وَاللهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.
قُومُوا إِلَى صَلَاتِكُمْ، يَرْحَمْكُمْ اللهُ.